Porównanie tłumaczeń Marka 9:20

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Przekład** | **Rodzaj** | **Nazwa** | **Treść** |
| TRO16+ | Przekład interlinearny | Interlinearny Przekład Textus Receptus Oblubienicy | I przynieśli go do Niego i zobaczywszy go zaraz duch szarpnął go i padłszy na ziemię tarzał się pieniąc się |
| PBD | Przekład dosłowny | EIB Przekład dosłowny | I przyprowadzili go do Niego. A gdy duch Go zobaczył, zaraz nim szarpnął,\* rzucił go na ziemię i pokrytego pianą zaczął tarzać.[[1]](#footnote-2)1) |
| PBPW | Przekład dosłowny | Nowy Testament Popowski-Wojciechowski | I przynieśli go do niego. I zobaczywszy go duch zaraz potrząsnął nim, i padłszy na ziemię toczył się pieniąc się.  |
| TRO | Przekład dosłowny | Textus Receptus Oblubienicy | I przynieśli go do Niego i zobaczywszy go zaraz duch szarpnął go i padłszy na ziemię tarzał się pieniąc się |

1. 1) <x>480 1:26</x>; <x>470 17:22-23</x>; <x>490 9:43-45</x>; <x>470 18:1-5</x>; <x>490 9:46-48</x>; <x>470 18:7-10</x>; <x>490 17:1-3</x> [↑](#footnote-ref-2)